



REF. 07092

ESTUFA DE EXTERIOR

AQUECEDOR DE EXTERIOR

OUTDOOR HEATER



INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

IMPORTED BY www.edmproduct.com
ELEKTRO 3, S.COOP.C.L F-43389675
MADE IN CHINA

EDM garantiza todos sus productos declinando toda responsabilidad frente a daños originados por una incorrecta instalación / uso de sus artículos

EDM dá garantia a todos os seus produtos, declinando toda responsabilidade por danos originados por utilização / instalação incorrecta dos seus productos.

EDM guarantees all its products declines all responsibility for damages caused by improper installation / use of its articles.

EDM garantit tous ses produits, déclinant toute responsabilité en cas de dommages résultant d'un mauvais usage ou d'une installation incorrecte de ses articles.

ES

INSTRUCCIONES DE USO

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD



Lea atentamente este manual antes de utilizar el aparato y guárdelo para futuras consultas. Para reducir posibles riesgos de incendio, descargas eléctricas o daños personales, tenga en cuenta las siguientes instrucciones:

INFORMACIÓN GENERAL

- Antes de poner en funcionamiento el aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones. Guarde el manual en un lugar seguro para que pueda consultarlo en cualquier momento.
- Después de retirar del embalaje, compruebe que el aparato está en buen estado, y si tiene alguna duda, no lo encienda.
- Póngase en contacto con su distribuidor o vendedor para la devolución del mismo.
- Este aparato viene embalado para protección contra cualquier daño o daño que se pueda causar por el transporte.
- El embalaje está formado por plásticos y otros materiales que pueden ser peligrosos, siendo aconsejable mantener fuera del alcance de los niños. Estos materiales son reciclables y deben entregarlos en una unidad del sistema de reciclaje apropiado, respetando las leyes de protección del medio ambiente.
- Este aparato ha sido concebido solamente para USO DOMÉSTICO y no debe ser utilizado con ningún otro fin, como por ejemplo en una instalación de nivel comercial, industrial o cualquier otra que no sea residencial.
- No manipule el aparato con las manos mojadas y tampoco lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido.
- Desconecte el aparato de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas reducidas, sensoriales o mentales, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido instrucciones relativas al uso del aparato o estén acompañadas por una persona responsable su uso y seguridad.
- Mantener el aparato fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- Los niños deben ser supervisados durante el uso, para asegurarse de que no juegan con el aparato.
- No continúe usando el aparato si observa que el mismo no funciona correctamente. Apáguelo inmediatamente y busque el fabricante o un servicio técnico autorizado para que un técnico cualificado pueda evaluar el daño y repararlo en su caso.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o el servicio técnico autorizado a través de un técnico cualificado para evitar el riesgo de descarga eléctrica.
- Apague el aparato y desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente antes de sustituir cualquier pieza o accesorio, o tocar las partes móviles del aparato.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES SOBRE SEGURIDAD

- Conecte el aparato únicamente a una fuente de alimentación de CA. El voltaje indicado en la placa de características que esta fijada en el aparato, debe coincidir con el voltaje de la fuente de alimentación.
- Desconectar siempre el aparato de la toma después de usarlo, para desmontarlo o limpiarlo.
- Montar y utilizar el aparato siempre en una superficie firme y estable.
- Nunca coloque el aparato encima o cerca de fuentes de calor, como por ejemplo una cocina a gas / eléctrica o dentro de un horno caliente. Mantenga el cable de alimentación lejos de estas fuentes de calor o de objetos cortantes y afilados.
- Nunca manipule el cable de alimentación con las manos mojadas.
- El uso de accesorios o piezas no recomendadas por el fabricante, puede provocar un incendio, una descarga eléctrica o lesiones graves.
- Este aparato está fabricado para ser utilizado en interiores. Nunca lo utilice al aire libre o partes externas de la casa.

CARACTERÍSTICAS

- Potencia: 2.100W
- 3 niveles
- Posición fija
- Rejilla de seguridad

FUNCIONAMIENTO

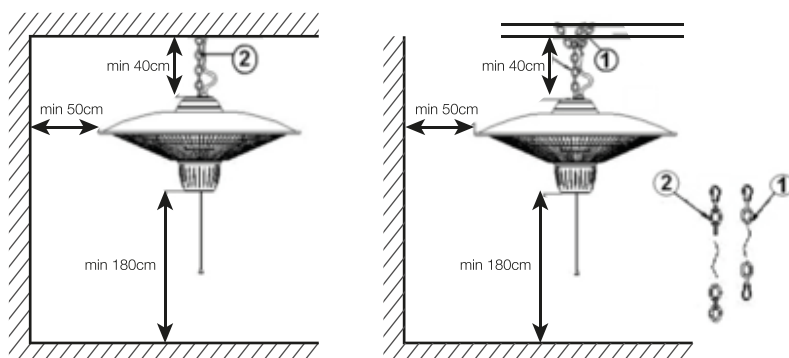
- Coloque el aparato sobre una superficie plana y seca.
- Antes de conectar el dispositivo a la red, asegúrese de que el interruptor esté en la posición "0".
- Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente de CA de 220/240V - 50Hz.
- Mediante el sistema de 3 potencias podrá poner en marcha el aparato.

*POSICIÓN 0: OFF**POSICIÓN 1: 900W**POSICIÓN 2: 1.200W**POSICIÓN 3: 2.100W*

- Si no utiliza el aparato durante mucho tiempo, desenchufe el cable de la toma eléctrica.
- Nunca intente desmontar el dispositivo del motor.
- Si nota alguna anomalía (como un ruido inusual del aparato), apague el dispositivo y desenchúfelo inmediatamente.
- Asegúrese de que no entren objetos o líquidos en el interior del aparato a través de las aberturas.
- El aparato sólo debe utilizarse en ambientes secos.
- Proteja el dispositivo del polvo, la humedad, la luz solar y el calor directo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Asegúrese de que el aparato esté desconectado antes de proceder a su limpieza.
- Limpie con un paño suave humedecido, sin detergente, ni líquidos agresivos ni disolventes.
- No sumerja el aparato en agua o cualquier otro líquido.
- Si el aparato no va a ser utilizado durante un largo espacio de tiempo, proteja el mismo y guárdelo o tras limpiarlo, en un lugar seco.

MONTAJE**INSTALACIÓN**

- 1: cadena de anclaje adicional con 2 mosquetones
- 2: cadena de fijación estándar con un mosquetón al final
- El calentador debe estar colgado a 40 cm de la superficie. La cadena colgante mide 40 cm.
- Además, debe dejarse al menos 50 cm de espacio por los lados, entre el dispositivo y cualquier pared lateral, lona de carpa u otros objetos. También debe haber al menos 1,80m entre el suelo y la parte inferior del calefactor. El aparato nunca se puede colgar en un gancho en la pared, ya que podría haber una inclinación!
- Hay dos métodos de colgar:
 - 1- En el techo

2- En un marco (por ejemplo un marco de tienda)

1- Colgar en el techo

El aparato debe colgarse en un techo de hormigón. ¡Nunca lo cuelgue en un techo de madera, yeso o cualquier otro material! Los materiales de fijación y las medidas de seguridad contra incendios no son adecuados para este tipo de instalación.

- Buscar un lugar en el techo que cumpla con todos los requisitos.
- Perforar un orificio suficientemente profundo con un diámetro de 8mm.
- Gire el perno en sentido horario y compruebe que el colgante esté atornillado correctamente en el perno y que el perno esté bien sujeto. Asegúrese de que el kit de fijación puede soportar el peso de al menos 15kg.
- Cuelgue el calentador en el ojo del colgante con el mosquetón para que el calentador esté a 40 cm del techo.
- Compruebe que el gancho del mosquetón esté correctamente cerrado.

2 - Colgar sobre un marco (por ejemplo, un marco de tienda)

Asegúrese de que el calentador puede colgar libremente desde el punto de fijación elegido (respetando todas las distancias) y que es lo suficientemente resistente para soportar el peso del calentador. Asegúrelo para que no pueda caer, deslizarse ni moverse de ninguna otra manera.

- Buscar una ubicación en el marco que cumpla con todos los requisitos.
- Utilice la cadena de accesorios adicional con un mosquetón en cada extremo para asegurar de forma eficaz:
- Enganche la cadena extra al eslabón final en la cadena colgante que está unida al calentador usando el mosquetón.
- A continuación, conecte el segundo mosquetón al mismo enlace en la cadena colgante, lo que asegurará que el calentador permanezca a 40 cm del techo.
- Compruebe que el gancho del mosquetón esté bien cerrado y que el calentador esté bien sujeto. ¡No debe resbalar, ceder ni moverse en absoluto!

¡Cuidado! La cubierta superior e inferior del calentador se calienta cuando está encendido. Por eso son tan importantes las distancias.

El siguiente paso es para ser aplicado en ambos métodos:

- Coloque el cable eléctrico a lo largo de la cadena colgante y asegúrelo en varios puntos. Asegúrese de que el cable esté apretado a lo largo de la cadena pero que no se ejerza ninguna fuerza sobre él, es importante que no se cuelgue el calefactor del cable!

DESECHO



Este símbolo en el producto o en las instrucciones significa que su equipo eléctrico y electrónico debe desecharse al final de su vida útil en un contenedor especializado; no lo deseches en el contenedor habitual de residuos del hogar. En la UE existen sistemas especiales de recogida de residuos para su posterior reciclaje. Para más información, póngase en contacto con la autoridad local o con el minorista al que adquirió el producto.

GARANTÍA

El periodo de garantía es de 24 meses desde la fecha de compra y cubre todos los fallos del fabricante en cuanto a material y calidad. Esta garantía se aplica únicamente si se han seguido las instrucciones de uso, y queda anulada en caso de que se haya forzado el aparato o se haya usado de forma indebida e inadecuada, o si lo ha reparado una persona no autorizada.

LA FACTURA ES LA GARANTÍA DEL PRODUCTO

PT

INSTRUÇÕES DE USO

MANUAL DE INSTRUÇÕES



Leia este manual com atenção antes de utilizar o aparelho, e guardá-lo para futuras consultas. Para reduzir possíveis riscos de incêndio, descargas elétricas ou danos pessoais, tenha em consideração as seguintes instruções:

INFORMAÇÃO GERAL

- Antes de colocar o aparelho a funcionar, leia com atenção as seguintes instruções. Guarde o manual em um local seguro para que possa consultá-lo a qualquer momento.
- Depois de retirar da embalagem, verifique se o aparelho está em bom estado, e se tiver alguma dúvida, não utilize-o.
- Entre em contacto com o seu distribuidor ou vendedor para a devolução do mesmo.
- Este aparelho vem embalado para proteção contra qualquer estrago ou dano que se possa causar pelo transporte.
- A embalagem esta formada por plásticos e outros materiais que podem ser perigosos, sendo aconselhável manter fora do alcance de crianças. Estes materiais são recicláveis, devendo entregá-los em uma unidade do sistema de reciclagem apropriado, respeitando as leis de proteção do meio ambiente.
- Este aparelho foi concebido somente para USO DOMÉSTICO e não deve ser utilizado com nenhum outro fim, como por exemplo em uma instalação de nível comercial, industrial ou qualquer outra que não seja residencial.
- Não manipule o aparelho com as mãos molhadas e tampouco o mergulhe em água ou qualquer outro líquido.
- Desconectar o aparelho da tomada antes de limpá-lo.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas reduzidas, sensoriais ou mentais, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido instruções relativas à utilização do aparelho ou estejam acompanhadas por uma pessoa responsável pela sua utilização e segurança.
- Manter o aparelho fora do alcance de crianças menores de 8 anos.
- As crianças devem ser supervisionadas durante o uso, para assegurar-se de que não brinquem com o aparelho.
- Não continue usando o aparelho se observa que o mesmo não funciona correctamente. Desligue-o imediatamente e procure o fabricante ou um serviço técnico autorizado para que um técnico qualificado possa avaliar os danos e repará-lo se for o caso.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou pelo serviço técnico autorizado, através de um técnico qualificado para evitar risco de choque elétrico.
- Desligue o aparelho e desconecte o cabo de alimentação da tomada antes de substituir qualquer peça ou acessório, ou tocar as partes móveis do aparelho.

INSTRUÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

- Conectar o aparelho unicamente a uma fonte de alimentação de CA. A voltagem indicada na placa de características que esta fixada no aparelho, deve coincidir com a voltagem da fonte de alimentação.
- Desconectar sempre o aparelho da tomada depois de usá-lo, para desmontá-lo ou limpá-lo.
- Montar e utilizar o aparelho sempre em uma superfície firme e estável.
- Nunca coloque o aparelho encima ou perto de fontes de calor, como por exemplo um fogão a gás/elétrico ou dentro de um forno quente. Mantenha o cabo de alimentação afastado destas fontes de calor ou de objetos cortantes e afiados.
- Nunca manipule o cabo de alimentação com as mãos molhadas.
- O uso de acessórios ou peças não recomendadas pelo fabricante, poderão provocar um incêndio, uma descarga eléctrica ou ainda, lesões graves.
- Este aparelho está fabricado para ser utilizado em interiores. Nunca o utilize ao ar livre ou partes externas da casa.

CARACTERÍSTICAS

- Potência: 2.100W
- 3 níveis
- posição fixa
- Grade de segurança

OPERAÇÃO

- Coloque o aparelho sobre uma superfície plana e seca.
- Antes de conectar o dispositivo à rede, certifique-se de que o interruptor esteja na posição "0".
- Conecte o cabo de alimentação à tomada CA de 220 / 240V - 50Hz.
- Com o sistema de energia 3 você pode iniciar o dispositivo.

POSIÇÃO 0: DESLIGADO

POSIÇÃO 1: 900W

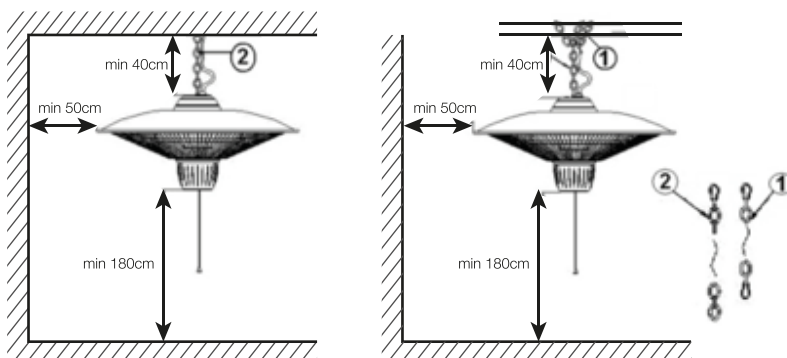
POSIÇÃO 2: 1.200W

POSIÇÃO 3: 2.100W

- Se você não usar o aparelho por um longo período, desconecte o cabo da tomada elétrica.
- Nunca tente desmontar o dispositivo do motor.
- Se você notar alguma anomalia (como ruído incomum do dispositivo), desligue o dispositivo e desconecte-o imediatamente
- Certifique-se de que nenhum objeto ou líquido entre no dispositivo pelas aberturas.
- O aparelho só deve ser usado em ambientes secos.
- Proteja o dispositivo contra poeira, umidade, luz solar e calor direto.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Certifique-se de que o aparelho está desligado antes de limpá-lo.
- Limpe com um pano macio e úmido, sem detergente, líquidos agressivos ou solventes.
- Não mergulhe o aparelho na água ou em qualquer outro líquido.
- Se o aparelho não for utilizado durante um longo período de tempo, proteja-o e guarde-o ou depois de o limpar num local seco.

INSTALAÇÃO

1: corrente de âncora adicional com 2 mosquetões

2: corrente de fixação padrão com um mosquetão no final

- O aquecedor deve estar a 40 cm da superfície. A corrente de suspensão mede 40 cm.
- Além disso, pelo menos 50 cm de espaço devem ser deixados nas laterais, entre o dispositivo e qualquer parede lateral, tela de tenda ou outros objetos. Também deve haver pelo menos 1,80 m entre o piso e a parte inferior do aquecedor. O aparelho nunca pode ser pendurado em um gancho na parede, pois pode haver uma inclinação!
- Existem dois métodos de enforcamento:
 - 1- No telhado
 - 2- Em um quadro (por exemplo, um quadro de barraca)

1- Pendure no telhado

O dispositivo deve ser pendurado em um telhado de concreto. Nunca pendure em um teto de madeira, gesso ou qualquer outro material! Materiais de fixação e medidas de segurança contra incêndios não são adequados para este tipo de instalação.

- Encontre um lugar no telhado que atenda a todos os requisitos.
- Faça um furo suficientemente profundo com um diâmetro de 8 mm.
- Rode o parafuso no sentido dos ponteiros do relógio e verifique se o pingente está aparafusado correctamente no parafuso e se o parafuso está bem preso. Certifique-se de que o kit de fixação suporta o peso de pelo menos 15 kg.
- Pendure o aquecedor no olho do pingente com o mosquetão para que o aquecedor esteja a 40 cm do teto.
- Verifique se o gancho do mosquetão está corretamente fechado.

2 - Pendure em um quadro (por exemplo, um quadro de barraca)

- Certifique-se de que o aquecedor pode ficar livre do ponto de fixação escolhido (respeitando todas as distâncias) e que ele é forte o suficiente para suportar o peso do aquecedor. Prenda-o para que não caia, deslize ou se mova de qualquer outra forma.
- Encontre um local no quadro que atenda a todos os requisitos.
- Use a corrente adicional de acessórios com um mosquetão em cada extremidade para garantir a eficácia:
- Prenda a corrente extra ao elo final na corrente de suspensão que está presa ao aquecedor usando o mosquetão.
- Em seguida, conecte o segundo mosquetão ao mesmo elo da corrente suspensa, o que garantirá que o Aquecedor fica a 40 cm do teto.
- Verifique se o mosquetão está bem fechado e se o aquecedor está bem apertado. Não deve escorregar, ceder ou mover-se!

Tenha cuidado! A tampa do aquecedor superior e inferior aquece quando está ligada. É por isso que as distâncias são tão importantes.

O próximo passo deve ser aplicado em ambos os métodos:

- Coloque o cabo elétrico ao longo da corrente e prenda-o em vários pontos. Certifique-se de que o cabo está apertado ao longo da corrente, mas que não é exercida nenhuma força, é importante não pendurar o aquecedor do cabo!

ELIMINAÇÃO

Este símbolo no produto ou nas instruções significa que o seu equipamento eléctrico e electrónico deve ser eliminado uma vez terminada a sua vida útil num contentor especializado; não deite o aparelho para um contentor normal destinado a resíduos domésticos. Na EU existem sistemas especiais de recolha de resíduos para a sua posterior reciclagem. Para mais informações, entre em contacto com a autoridade local ou com o estabelecimento onde adquiriu o produto.

GARANTIA

O período de garantia é de 24 meses a contar da data de compra e cobre todos os defeitos de fabrico, no que se refere ao material e à qualidade. Esta garantia aplica-se apenas se tiverem sido seguidas as instruções de utilização, sendo anulada em caso de o aparelho ter sido forçado ou se este tiver sido utilizado de forma indevida e inadequada, ou se tiver sido reparado por uma pessoa não autorizada.

A FATURA É A GARANTIA DO PRODUTO

EN

INSTRUCTION MANUAL

SECURITY INSTRUCTIONS



Read this manual carefully before using the device and save it for future reference. To reduce possible risk of fire, electric shock or personal injury, keep in mind the following instructions:

GENERAL INFORMATION

- Before operating this appliance, read the following instructions. Keep the manual in a safe place so you can consult it at any time.
- After removing the packaging, check that the appliance is in good condition, and if you have any questions, do not turn it on.
- Contact your distributor or seller for the return of the appliance.
- This device is packed for protection against any damage or damage that may be caused by transportation.
- The packaging is made up of plastics and other materials that can be dangerous. Keep out of reach of children. These materials are recyclable and must be delivered in a unit of the appropriate recycling, respecting the environmental laws.
- This appliance has been designed for DOMESTIC USE only and must not be used with any other appliance, such as for example in a commercial, industrial or any other non-residential installation.
- Do not handle the appliance with wet hands and do not immerse it in water or any other liquid.
- Unplug the appliance from the mains before cleaning it.
- This device is not intended to be used by people (including children) with reduced physical capacities, sensory or mental, or lack of experience and knowledge, unless they have received instructions regarding use of the device or are accompanied by a responsible person
- Keep the device out of the reach of children under 8 years.
- Children should be supervised during use, to make sure they do not play with the appliance.
- Do not continue using the appliance if you notice that it is not working properly. Turn it off immediately and look for the manufacturer or an authorized technical service so that a qualified technician can evaluate the damage and repair it if necessary.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or by a qualified technician to avoid the risk of electric shock.
- Turn off the appliance and disconnect the power cord from the power outlet before replacing any part or accessory, or before touching the moving parts of the device.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Connect the device only to an AC power source. The voltage indicated on the rating plate that is on the device, must match the voltage of the power supply.
- Always disconnect the appliance from the socket after use, to disassemble or clean it.
- Always mount and use the appliance on a stable and secure surface.
- Never place the appliance on or near heat sources, such as a gas / electric stove or inside a hot oven. Keep the power cord away from these sources of heat or sharp objects.
- Never handle the power cord with wet hands.
- The use of accessories or parts not recommended by the manufacturer may cause a fire, an electric shock or serious injuries.
- This device is manufactured to be used indoors. Never use it outdoors or in outside parts of the house.

CHARACTERISTICS

- Power: 2.100W
- 3 levels
- Fixed position
- Security grille

FUNCTIONING

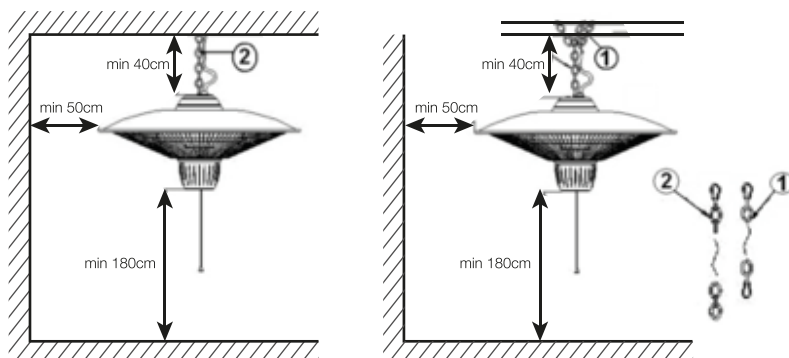
- Place the appliance on a flat and dry surface.
- Before connecting the device to the network, make sure that the switch is in the "0" position.
- Plug the power cord into the 220/240V - 50Hz AC outlet.
- With the 3 power system you can start the device.

*POSITION 0: OFF**POSITION 1: 900W**POSITION 2: 1.200W**POSITION 3: .2.100W*

- If you do not use the appliance for a long time, unplug the cord from the electrical outlet.
- Never try to disassemble the device from the motor.
- If you notice any anomaly (such as unusual device noise), turn off the device and unplug it immediately.
- Make sure that no objects or liquids get inside the device through the openings.
- The device should only be used in dry environments.
- Protect the device from dust, moisture, sunlight and direct heat.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Make sure that the appliance is switched off before cleaning it.
- Clean with a soft damp cloth, without detergent, aggressive liquids or solvents.
- Do not immerse the appliance in water or any other liquid.
- If the appliance is not going to be used for a long period of time, protect it and store it or after cleaning it in a dry place.

INSTALLATION

1: additional anchor chain with 2 carabiners

2: standard fixing chain with a carabiner at the end

The heater must be hanging 40 cm from the surface. The hanging chain measures 40 cm.

In addition, at least 50 cm of space should be left at the sides, between the device and any side wall, tent canvas or other objects. There must also be at least 1.80m between the floor and the bottom of the heater. The appliance can never be hung on a hook on the wall, as there could be a tilt!

There are two methods of hanging:

- 1- On the roof
- 2- In a frame (for example a tent frame)

1- Hang on the roof

The device must be hung on a concrete roof. Never hang it on a wooden ceiling, plaster or any other material! Fixing materials and fire safety measures are not suitable for this type of installation.

- Find a place on the roof that meets all the requirements.
- Drill a sufficiently deep hole with a diameter of 8mm.
- Turn the bolt clockwise and check that the pendant is screwed correctly on the bolt and that the bolt is securely fastened. Make sure that the fixing kit can support the weight of at least 15kg.
- Hang the heater in the eye of the pendant with the carabiner so that the heater is 40 cm from the ceiling.
- Check that the carabiner hook is correctly closed.

2 - Hang on a frame (for example, a tent frame)

Make sure that the heater can hang freely from the chosen fixing point (respecting all distances) and that it is strong enough to support the weight of the heater. Secure it so it can not fall, slide or move in any other way.

- Find a location in the frame that meets all the requirements.
- Use the additional accessory chain with a carabiner on each end to ensure effective:
- Attach the extra chain to the final link on the hanging chain that is attached to the heater using the carabiner.
- Then connect the second carabiner to the same link on the hanging chain, which will ensure that the Heater stay 40 cm from the ceiling.
- Check that the carabiner hook is properly closed and that the heater is securely fastened. It must not slip, give way or move at all!

Warning! The upper and lower heater cover heats up when it is on. That's why distances are so important.

The next step is to be applied in both methods:

- Place the electric cable along the hanging chain and secure it at several points. Make sure that the cable is tight along the chain but that no force is exerted on it, it is important not to hang the cable heater!

**WASTE**

This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment must be disposed at the end of its useful life in a specialized container; Do not dispose it in the usual household waste container. In the EU there is special waste collection systems for subsequent recycling. For more information, contact with the local authority or the retailer from whom you purchased the product.

WARRANTY

The warranty period is 24 months from the date of purchase and covers all manufacturer's failures regarding material and quality. This warranty applies only if the instructions for use have been followed, and it is voided if the device has been forced or used improperly, or if it has been repaired by an unauthorized person

THE INVOICE IS THE PRODUCT WARRANTY

FR

MODE D'EMPLOI

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



Lisez attentivement ce manuel avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour référence ultérieure. Pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure, gardez les instructions suivantes à l'esprit:

INFORMATIONS GÉNÉRALES

- Avant de mettre l'appareil en service, lisez attentivement les instructions suivantes. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour pouvoir le consulter à tout moment.
- Après avoir enlevé l'emballage, vérifiez que l'appareil est en bon état, et si vous avez des doutes, ne l'allumez pas.
- Contactez votre distributeur ou vendeur pour échanger ou restituer l'appareil.
- Cet appareil est emballé pour la protection contre tout dommage lors du transport.
- L'emballage est formé de matières plastiques et d'autres matériaux pouvant être dangereux. Il est conseillé de les garder hors de portée des enfants. Ces matériaux sont recyclables et doivent être livrés dans une unité de recyclage appropriée, en respectant les lois de protection de l'environnement.
- Cet appareil a été conçu pour un USAGE DOMESTIQUE seulement et ne doit pas être utilisé à d'autres fins, telles qu'une installation commerciale, industrielle ou toute autre installation non résidentielle.
- Ne manipulez pas l'appareil avec les mains mouillées et ne le plongez pas dans l'eau ou tout autre liquide.
- Débranchez l'appareil de la prise avant de le nettoyer.
- Notice d'utilisation. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Les enfants doivent être surveillés lors de l'utilisation pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne continuez pas à utiliser l'appareil si vous remarquez qu'il ne fonctionne pas correctement. Éteignez-le immédiatement et recherchez le fabricant ou un service technique agréé afin qu'un technicien qualifié puisse évaluer les dommages et le réparer si nécessaire.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou le service technique agréé par un technicien qualifié afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- Éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation de la prise avant de remplacer une pièce ou un accessoire, ou avant de toucher les pièces mobiles de l'appareil.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Connectez l'appareil uniquement à une source d'alimentation de courant alternatif (CA). La tension d'alimentation doit correspondre à celle indiquée sur la plaque signalétique.
- Débranchez toujours l'appareil de la prise après son utilisation, et avant de le démonter ou le nettoyer.
- Toujours monter et utiliser l'appareil sur une surface ferme et stable.
- Ne placez jamais l'appareil sur ou à proximité de sources de chaleur, telles qu'une cuisinière à gaz / électrique ou dans un four chaud. Gardez le cordon d'alimentation à l'écart de ces sources de chaleur ou d'objets tranchants et coupants.
- Ne manipulez jamais le cordon d'alimentation avec les mains mouillées.
- L'utilisation d'accessoires ou de pièces non recommandés par le fabricant peut provoquer un incendie,

CARACTÉRISTIQUES

- Puissance : 2.100W
 - 3 niveaux
 - Position fixe ou oscillante
- Grille de sécurité

FONCTIONNEMENT

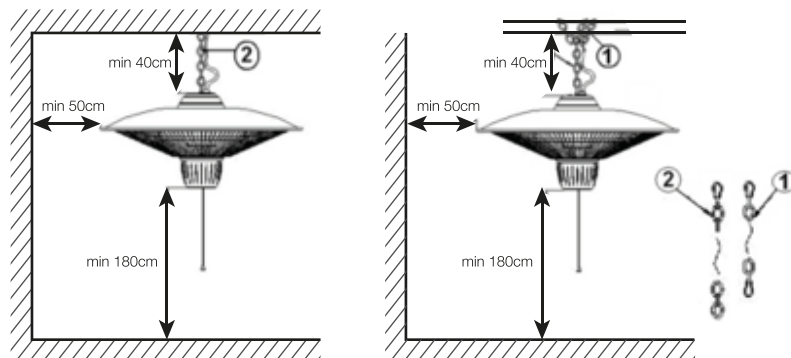
- Placez l'appareil sur une surface plane et sèche.
 - Avant de raccorder l'appareil au secteur, assurez-vous que l'interrupteur est en position "0".
 - Branchez le cordon d'alimentation dans la prise C.A. de 220/240V - 50Hz.
- Grâce au système d'alimentation 3, vous pouvez démarrer l'appareil :

*POSITION 0 : OFF**POSITION 1 : 900W**POSITION 2 : 1.200W**POSITION 3 : 2.100W*

- N'essayez jamais de démonter l'appareil.
- Si vous remarquez une anomalie (comme un bruit inhabituel), éteignez l'appareil et débranchez-le immédiatement.
- Veillez à ce qu'aucun objet ou liquide ne pénètre dans l'appareil par les ouvertures.
- L'appareil ne doit être utilisé que dans un environnement sec.
- Protégez l'appareil de la poussière, de l'humidité, de la lumière du soleil et de la chaleur directe.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Assurez-vous que l'appareil est éteint avant le nettoyage.
- Nettoyez avec un chiffon doux et humide, sans détergent, liquides agressifs ni solvants.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, protégez-le et rangez-le après l'avoir nettoyé dans un endroit sec.

INSTALLATION

1 : chaîne d'ancrage supplémentaire avec 2 mousquetons

2 : chaîne de fixation standard avec un mousqueton à l'extrémité

- L'appareil de chauffage doit être suspendu à 40 cm de la surface. La chaîne de suspension mesure 40 cm.
- En outre, un espace d'au moins 50 cm doit être laissé sur les côtés entre l'appareil et les parois latérales, les bâches de tente ou d'autres objets. Il doit également y avoir au moins 1,80 m entre le sol et le fond de l'appareil de chauffage.
- L'appareil ne peut jamais être accroché à un crochet au mur, car il pourrait y avoir une inclinaison !
- Il existe deux méthodes pour l'accrocher :
 - 1- Sur au plafond
 - 2- Sur un cadre (par ex. un cadre de magasin)

1- Suspension au plafond

- L'appareil doit être suspendu à un plafond en béton. Ne jamais l'accrocher à un plafond en bois, en plâtre ou dans tout autre matériau ! Les matériaux de fixation et les mesures de sécurité incendie ne conviennent pas à ce type

d'installation.

- Trouvez un endroit sur le plafond qui répond à toutes les exigences.
- Percez un trou assez profond d'un diamètre de 8 mm.

Tournez le boulon dans le sens des aiguilles d'une montre et vérifiez que le dispositif suspendu est vissé correctement sur le boulon et que le boulon est solidement fixé. Assurez-vous que le kit de fixation peut supporter un poids d'au moins 15 kg.

- Accrochez l'appareil de chauffage dans l'orifice de suspension avec le mousqueton de sorte que l'appareil se trouve à 40 cm du plafond.
- Vérifiez que le crochet du mousqueton est correctement fermé.

2 - Suspendre à un cadre (par ex. un cadre de magasin)

- Assurez-vous que l'appareil de chauffage peut être suspendu librement sur le point de fixation choisi (en respectant toutes les distances) et qu'il est suffisamment solide pour supporter le poids de l'appareil de chauffage. Fixez-le de manière à ce qu'il ne puisse en aucun cas tomber, glisser ou bouger.

- Trouvez un emplacement sur le cadre qui répond à toutes les exigences.
 - Utilisez la chaîne supplémentaire dans les accessoires avec un mousqueton à chaque extrémité pour une fixation efficace :
 - Fixez la chaîne supplémentaire au maillon d'extrémité de la chaîne suspendue qui est fixée à l'appareil de chauffage à l'aide du mousqueton.
 - Ensuite, accrochez le deuxième mousqueton au même maillon de la chaîne suspendue, ce qui assurera que le chauffage reste à 40 cm du plafond.
- Vérifiez que le crochet du mousqueton est bien fermé et que le chauffage est solidement fixé. Il ne doit pas glisser, céder ou bouger du tout !

- Avertissement ! Le couvercle supérieur et inférieur de l'appareil de chauffage deviennent chauds lorsqu'il est allumé.
- C'est pourquoi les distances sont si importantes.
- L'étape suivante doit être respectée dans les deux méthodes :
- Placez le câble d'alimentation le long de la chaîne de suspension et fixez-le à plusieurs endroits. Assurez-vous que le câble est tendu le long de la chaîne mais qu'aucune force n'est exercée sur celle-ci, il est important de ne pas suspendre l'appareil de chauffage au câble

DÉCHET



Ce symbole sur le produit ou dans les instructions signifie que votre équipement électrique et électronique doit être collecté à la fin de sa vie utile par une filière spécifique et ne doit pas être jeté dans une poubelle classique. Dans l'UE, il existe des systèmes spéciaux de collecte des déchets pour recyclage ultérieur. Pour plus d'informations, contactez votre administration locale ou le vendeur auprès duquel vous avez acheté le produit.

GARANTIE

La période de garantie est de 24 mois à compter de la date d'achat et couvre tous les défauts du fabricant en termes de matériel et de qualité. Cette garantie s'applique uniquement si les instructions d'utilisation ont été suivies, et est annulée si l'appareil a été altéré ou utilisé de manière inappropriée et incorrecte ou s'il a été réparé par une personne non autorisée.

LA FACTURE D'ACHAT EST LA GARANTIE DU PRODUIT